



Appendix V

KPMG network description	Opis sieci KPMG
<p>KPMG is a global network of professional services firms providing audit, tax, and advisory services to a wide variety of public and private sector organizations. For a list of these countries please refer to the following external link http://www.kpmg.com/Global/en/WhoWeAre/Locations/Pages/Default.aspx</p> <p>KPMG LLP and other firms comprising the KPMG network are affiliated with KPMG International Cooperative (“KPMG International”). KPMG International is a legal entity in the form of a Cooperative, established under Swiss law and domiciled in Switzerland. It has its business address at Laan van Langerhuize 1, 1186DS Amstelveen, Netherlands. KPMG international carries on business activities for the overall benefit of the KPMG network of member firms but does not provide professional services to clients. Professional services to clients are exclusively provided by member firms.</p> <p>The key governance and management bodies of KPMG international are the Global Council, the Global Board, and the Global executive team.</p> <p>The Global Council focuses on high-level governance tasks and provides a forum for open discussion and communication among member firms. it performs functions equivalent to a shareholders’ meeting (albeit that KPMG international has no share capital and, therefore, only has members, not shareholders). Among other things, the Global Council elects the Chairman for a term of up to four years (renewable once) and also approves the appointment of Global Board members. It includes representation from 55 member firms that are “members” of KPMG international as a matter of Swiss law. Sub-licensees are generally indirectly represented by a member.</p> <p>The Global Board is the principal governance</p>	<p>KPMG to międzynarodowa sieć firm świadczących usługi z zakresu badania sprawozdań finansowych, doradztwa podatkowego i doradztwa gospodarczego dla wielu organizacji sektora publicznego i prywatnego. Lista krajów, w których działa KPMG znajduje się pod następującym adresem</p> <p>http://www.kpmg.com/Global/en/WhoWeAre/Locations/Pages/Default.aspx</p> <p>KPMG LLP oraz inne firmy członkowskie sieci KPMG są stowarzyszone z KPMG International Cooperative (“KPMG International”). KPMG International jest podmiotem prawnym w formie spółdzielni, ustanowionej na mocy prawa szwajcarskiego i zarejestrowanej w Szwajcarii. Siedziba KPMG International znajduje się pod adresem Laan van Langerhuize 1, 1186DS Amstelveen, Holandia. KPMG International prowadzi działalność na rzecz firm członkowskich sieci KPMG, ale nie świadczy usług dla klientów. Profesjonalne usługi dla klientów świadczą wyłącznie firmy członkowskie.</p> <p>Kluczowymi organami nadzorczymi i zarządczymi KPMG international są Globalna Rada, Globalny Zarząd i Globalny zespół wykonawczy.</p> <p>Globalna Rada koncentruje się na sprawowaniu nadzoru z wysokiego szczebla i stanowi forum dla otwartej dyskusji i komunikacji pomiędzy firmami członkowskimi. Sprawuje funkcje równorzędne ze zgromadzeniem akcjonariuszy (choć KPMG International nie ma kapitału zakładowego, a więc ma tylko członków, nie udziałowców). Globalna Rada m.in. wybiera Przewodniczącego na okres do czterech lat (z możliwością jednorazowego przedłużenia), a także zatwierdza członków Globalnego Zarządu. Globalna Rada składa się z przedstawicieli 55 firm członkowskich, które są "członkami" KPMG International.</p>

<p>and oversight body of KPMG international. The key responsibilities of the Board include approving strategy, protecting and enhancing the KPMG brand, overseeing management of KPMG international, and approving policies and regulations. It also admits member firms and ratifies the Chairman's appointment of members of the Global executive team. The Board includes the Chairman and the Chairman of each of the three regions (the Americas; Asia Pacific (ASPAC); and Europe, the Middle East, and Africa (EMA)). One of the Board members is elected as the lead director by those Board members who are not also members of the Global executive team ("nonexecutive" members). A key role of the lead director is to act as liaison between the Chairman and the "nonexecutive" Board members. Set out on pages 5 and 6 is the list of Board members, presented as of October 1, 2010.</p>	<p>Sublicencjobiorcy są zazwyczaj reprezentowani pośrednio przez członka.</p> <p>Globalny Zarząd jest głównym organem KPMG International odpowiedzialnym za zarządzanie i nadzór. Do kluczowych kompetencji Zarządu należą: zatwierdzanie strategii, ochrona, poprawa i podnoszenie wartości marki KPMG, zarządzanie, zatwierdzanie polityki i zasad. Globalny Zarząd zajmuje się także przyłączaniem firm członkowskich oraz ratyfikuje wybór członków Globalnego zespołu wykonawczego dokonany przez Przewodniczącego. W skład Rady wchodzi Przewodniczący i Przewodniczący każdego z trzech regionów (Ameryki, Azja Oceanu Spokojnego (ASPAC) oraz Europa, Bliski Wschód i Afryka (EMA)). Jeden z członków Globalnego Zarządu jest wybierany na stanowisko wiodącego dyrektora przez tych członków Zarządu, którzy nie są jednocześnie członkami Globalnego zespołu wykonawczego (członkowie "niewykonawczy"). Kluczową rolę wiodącego dyrektora jest działanie jako łącznik pomiędzy Przewodniczącym i „niewykonawczymi” członkami Zarządu. Lista członków Rady na dzień 1 października 2010 roku znajduje się na stronach 5 i 6.</p>
<p>The Board is supported in its oversight and governance responsibilities by several committees, including a Governance Committee; an Audit, Finance, and Investments Committee; a Compensation and Nomination Committee; a Risk and Compliance Committee; a Professional Indemnity Insurance Committee; and a Board Process and Evaluation Committee. The lead director nominates the chairs and members of Board committees for approval by the Board.</p>	<p>Zarząd jest wspierany przez kilka komisji, w tym Komitet ds. nadzoru, Komitet ds. badania sprawozdań finansowych, Finansów i Inwestycji; Komitet ds. wynagrodzeń i nominacji, Komitet ds. ryzyka i zgodności działania z przepisami, Komitet ds. ubezpieczenia od odpowiedzialności cywilnej, oraz Komitet ds. oceny Zarządu. Wiodący dyrektor przedstawia przewodniczących i członków komisji do zatwierdzenia przez Zarząd.</p>
<p>Responsibilities and obligations of member firms</p> <p>Member firms commit themselves to a common set of KPMG values. Under agreements with KPMG international, member firms are required to comply with KPMG</p>	<p>Odpowiedzialność i obowiązki firm członkowskich</p> <p>Firmy członkowskie zobowiązują się do przestrzegania ustalonych, wspólnych wartości KPMG. W ramach umów z KPMG International, firmy członkowskie są</p>

international's policies and regulations including quality standards governing how they operate and how they provide services to clients to compete effectively. This includes having a firm structure that ensures continuity and stability and being able to adopt global and regional strategies, share resources (incoming and outgoing), service multinational clients, manage risk, and deploy global methodologies and tools. Each member firm takes responsibility for its management and the quality of its work. In accordance with our Global Code of Conduct, partners and professionals working within member firms are required to act with integrity at all times.

Member firms are also required to have the capability to provide certain types of core services and to refer work to other member firms where appropriate (for example, if the engagement concerns work in that other member firm's country and that other member firm has the required capacity and expertise to perform the work).

KPMG international's activities are funded by amounts paid by member firms. the basis for calculating such amounts is approved by the Global Board and consistently applied to the member firms. a firm's status as a KPMG member firm and its participation in the KPMG network may also be terminated if, among other things, it has not complied with the policies and regulations set by KPMG international or any of its other obligations owed to KPMG international.

For further information on the KPMG approach to quality and risk management, please refer to the Quality and Risk Management section of the KPMG International Annual Review which can be found in the 2010 KPMG Annual Review available at the following external link

<http://www.kpmg.com/Global/en/WhoWeAre/Performance/AnnualReviews/Pages/KPMG-International-Annual-Review-2010.aspx>

zobowiązane do przestrzegania polityki i zasad KPMG International, w tym zasad zapewnienia jakości regulujących sposób działania i świadczenia usług na rzecz klientów w sposób konkurencyjny. Oznacza to posiadanie struktury zapewniającej ciągłość i stabilność oraz możliwość przyjęcia globalnych i regionalnych strategii, zarządzanie zasobami (przychodzącymi i odchodzącymi), obsługę międzynarodowych klientów, zarządzanie ryzykiem i wdrożenie globalnej metodologii i narzędzi. Każda z firm członkowskich bierze odpowiedzialność za zarządzanie i jakość swojej pracy. Zgodnie z naszym Globalnym Kodeksem Etyki, partnerzy i pracownicy firm członkowskich są zobowiązani do uczciwego postępowania przez cały czas.

Firmy członkowskie są również zobowiązane do posiadania zdolności dostarczania pewnych rodzajów usług podstawowych i odsyłania pracy innym firmom członkowskim w razie potrzeby (na przykład, jeśli projekt dotyczy usługi w kraju innej firmy członkowskiej, która posiada wymagane uprawnienia i doświadczenie do wykonywania pracy).

Działalność KPMG International jest finansowana przez firmy członkowskie. Zasady obliczania wpłat firm członkowskich są zatwierdzone przez Globalny Zarząd i stosowany spójnie wobec firm członkowskich. Status firmy jako członka KPMG i jej udział w sieci KPMG mogą również zostać utracone, np. w przypadku gdy firma członkowska nie przestrzega polityki i zasad ustanowionych przez KPMG International lub nie wykonuje swoich zobowiązań wobec KPMG International.

W celu uzyskania dalszych informacji na temat podejścia KPMG do zarządzania jakością i ryzykiem, proszę zapoznać się z częścią Zarządzanie Jakością i Ryzykiem Corocznego Raportu KPMG International, który można znaleźć w Rocznym Raporcie KPMG za 2010, dostępnym pod adresem:

<p>No member firm has any authority to obligate or bind KPMG International or any other member firm vis-à-vis third parties, nor does KPMG International have any such authority to obligate or bind any member firm.</p>	<p>http://www.kpmg.com/Global/en/WhoWeAre/Performance/AnnualReviews/Pages/KPMG-International-Annual-Review-2010.aspx</p> <p>Żadna z firm członkowskich nie jest uprawniona do zaciągania zobowiązań w imieniu KPMG International ani innych firm członkowskich wobec osób trzecich, jak również KPMG International nie ma prawa do zaciągania zobowiązań w imieniu jej żadnej firmy członkowskiej.</p>
---	--